



PROGRAMACIÓN | PROGRAMME PROGRAMM

12 - 16 SEPTIEMBRE / SEPTEMBER 2018

Horario · Opening hours · Öffnungszeiten 10.30 h a 21.00 h

MIÉRCOLES 12 Wednesday 12th · Mittwoch, den 12.

18.00 h. Apertura del recinto Ferial

The Crafts Fair grounds open · Öffnung des Messegeländes

18.00 h. Inauguración “XXX Feria de Artesanía de Lanzarote”

Opening · Uhr Einweihungsfeier

19.00 h. Homenaje Artesano del Año

Artisan Tribute of the Year · Ehrung des Kunsthandwerkers des Jahres

JUEVES 13 Thursday 13th · Donnerstag, den 13.

11.30 h a 13.30 h. Taller de decoración de tela “Pintura textil”

Textile decoration workshop · Workshop Dekoration mit Stoffen

18.00 h a 20.00 h. Taller de ganchillo

Crochet workshop · Häkel-Workshop

19.00 h. Actuación de parrandas / Escuelas de música

Partying · Musikkapellen / Performance Music School · Auftritt der Musikschule

VIERNES 14 Friday 14th · Freitag, den 14.

11.30 h a 13.30 h. Taller de modelado de barro

Clay modelling workshop · Workshop: Arbeiten mit Ton

18.00 h a 20.00 h. Taller de cerámica

Ceramics workshop · Keramik-Workshop

19.00 h. Actuación de parrandas / Escuelas de música

Partying · Musikkapellen / Performance Music School · Auftritt der Musikschule

SÁBADO 15 Saturday 15th · Samstag, den 15.

11.30 h a 13.30 h. Taller decoración de cristal

“Tu vaso personalizado”

Glass decoration workshop · Workshop Dekoration mit Glas

18.00 h a 20.00 h. Taller cerámica “Haz tu pintadera”

Ceramics workshop · Keramik-Workshop

19.00 h. Actuación de parrandas / Escuelas de música

Partying · Musikkapellen / Performance Music School · Auftritt der Musikschule

DOMINGO 16 Sunday 16th · Sonntag, den 16.

11.30 h a 13.30 h. Taller papel maché

Paper Mache workshop · Workshop Pappmaché

16.00 h a 18.00 h. Taller de decoración de tela “Pintura textil”

Textile decoration workshop · Workshop Dekoration mit Stoffen

19.00 h. Actuación de parrandas / Escuelas de música

Partying · Musikkapellen / Performance Music School · Auftritt der Musikschule

21.00 h. Clausura del recinto Ferial

The Crafts Fair grounds close · Schließung des Messegeländes



Todas las actividades y talleres son gratuitos. La inscripción para cada taller se realizará en el punto de información ubicado en el mismo recinto Ferial y se podrá formalizar hasta 15 minutos antes del comienzo de cada taller.

All activities and workshops available are free. Registration for each workshop must be made at the information point located in the Fair Grounds, up to 15 minutes before the start of each activity.

Alle Aktivitäten und Workshops sind gratis. Die Anmeldung für die einzelnen Workshops erfolgt am Informationsstand auf dem Messegelände. Sie können sich bis 15 Minuten vor dem Beginn der jeweiligen Workshops anmelden.



TODOS LOS DÍAS · EVERY DAY · TÄGLICH



PARRANDAS
Partying
Musikkapellen



LUDOTECA 12 a 14 h / 17 a 21 h
Children's play centre
Für die kinder



DEGUSTACIÓN DE GOFIO
Gofio Tasting (Canarian
toasted cornmeal)
Verkostung Von Gofio (Gerichte aus
geröstetem Maismehl)



**ACTUACIÓN DE
ESCUELAS DE MÚSICA**
Performance Music School
Auftritt der Musikschule



MIÉRCOLES 12

Wednesday 12th · Mittwoch, den 12.

19 h. Homenaje Artesano del Año

Artisan Tribute of the Year · Ehrung des Kunsthandwerkers des Jahres

ANTONIO LEMES HERNÁNDEZ (Lolo)

Artesano del Timple · Luthier

Los horarios, fechas y actividades pueden estar sujetas a cambios. Por favor, compruebe la programación directamente con el emisor para confirmar la información, artesaniam@cabildodelanzarote.com y en el punto de información ubicado en el mismo Recinto Ferial.

Time schedules, dates and activities are subject to change. Please, check the programme directly to confirm the information. artesaniam@cabildodelanzarote.com

Die Öffnungszeiten, Daten und Aktivitäten können sich ändern. Bitte überprüfen Sie das Programm direkt bei dem Veranstalter um die Informationen zu bestätigen. artesaniam@cabildodelanzarote.com

VISITA LA FERIA DE ARTESANÍA EN TRANSPORTE PÚBLICO

FERIA DE ARTESANÍA DE LANZAROTE

LANZAROTE CRAFTS FAIR
KUNSTHANDWERKERMESSE AUF LANZAROTE
Mancha Blanca, Tinajo



BUS LÍNEA 16:
ARRECIFE - TINAJO - LA SANTA
www.arrecifebus.com

También puede
descargar las apps
y calcular tu ruta

*Disponible para Google Play
y App Store



Arrecife 928 80 08 06 928 80 31 04 928 81 27 10	San Bartolomé 928 52 01 76 Yaiza 928 52 42 22	Teguise 928 52 42 23 Haría 620 31 53 50	Tías 928 52 42 20 Tinajo 928 84 00 49
---	--	--	--

ESPAÑOL

FERIA DE ARTESANÍA DE LANZAROTE

Conoce los oficios artesanos de Lanzarote y disfruta de una experiencia única con los talleres impartidos por artesanas y artesanos de la isla. Inscríbete durante la feria, las plazas son limitadas.
Más información: aicalanzarote@gmail.com

ENGLISH

LANZAROTE CRAFT FAIR

Get to know the traditional artisan trades from Lanzarote, and enjoy a unique experience with workshops where local male and female artisans explain their trade.
Sign up at the fair, there are limited places!
For further information: aicalanzarote@gmail.com

DEUTSCH

KUNSTHANDWERKERMESSE AUF LANZAROTE

Lernen Sie die Arbeit der Kunsthandwerker von Lanzarote kennen und machen Sie eine einmalige Erfahrung in den Workshops der Kunsthandwerkerinnen und Kunsthandwerker der Insel. Melden Sie sich während der Messe an, die Zahl der Plätze ist begrenzt.
Weitere Informationen: aicalanzarote@gmail.com

www.artesaniadelanzarote.com

12 - 16 SEPTIEMBRE / SEPTEMBER 2018

Horario · Opening hours · Öffnungszeiten 10.30 h a 21.00 h

Entrada gratuita · Ticket free



CABILDO DE LANZAROTE



CULTURA LANZAROTE



FERIA DE ARTESANÍA
DE LANZAROTE



biyfera

1989
2018



xxx
FERIA DE ARTESANÍA
Lanzarote

LANZAROTE CRAFTS FAIR
KUNSTHANDWERKERMESSE AUF LANZAROTE

12 - 16 SEPTIEMBRE / SEPTEMBER 2018

Inauguración · Opening · Uhr Einweihungsfeier
MIÉRCOLES 12 · Wednesday 12th · Mittwoch, den 12. | 18.00 h

HORARIO
Opening hours
Öffnungszeiten
10.30 h a 21.00 h
Entrada gratuita
Ticket free